



JKP «Водовод и канализација» Суботица
JKP «Vodovod i kanalizacija» Subotica
Vízművek és Csatornázási Kommunális Közvéllalat Szabadka

24000 Subotica • Trg Lazara Nešića 9/a
Tel.: (024) 55-77-11 • Fax: (024) 55-77-00 • e-mail: uprava@vodovodsu.rs



Broj:46/13-18-2015

Dana:10.08.2015. godine

Na osnovu člana 63. stav 5. Zakona o javnim nabavkama („Službeni glasnik RS“ br. 124/12 i 14/15), Naručilac vrši sledeću:

Izmenu Konkursne dokumentacije broj 46/1-22-2015 za javnu nabavku dobara:– Hemikalije za preradu vode – partija 2. Feri sulfat

Vršimo izmenu na strani **4/43** konkursne dokumentacije u delu **Poziva za podnošenje ponude** gde umesto

„ Ponuda se smatra blagovremenom ako je Naručiocu podneta do **17.08.2015.** godine, najkasnije do **09,30** časova.“

treba da stoji

„ Ponuda se smatra blagovremenom ako je Naručiocu podneta do **19.08.2015.** godine, najkasnije do **09,30** časova.“

gde umesto

„Neblagovremenom će se smatrati ponuda Ponuđača koja nije prispela Naručiocu do **17.08.2015.** godine u **09,30** časova.“

treba da stoji

„Neblagovremenom će se smatrati ponuda Ponuđača koja nije prispela Naručiocu do **19.08.2015.** godine u **09,30** časova.“

gde umesto

„Blagovremene ponude Komisija za sprovođenje javne nabavke će javno otvoriti dana **17.08.2015.** godine u **10,30** časova, u kancelariji službe javnih nabavki na drugom spratu Upravne zgrade u sedištu JKP „Vodovod i kanalizacija“ Subotica, Trg Lazara Nešića 9/a.“

treba da stoji

„Blagovremene ponude Komisija za sprovođenje javne nabavke će javno otvoriti dana **19.08.2015.** godine u **10,30 časova**, u kancelariji službe javnih nabavki na drugom spratu Upravne zgrade u sedištu JKP „Vodovod i kanalizacija“ Subotica, Trg Lazara Nešića 9/a.“

Menja se konkursna dokumentacija na stranama 23/43 i 24/43; 26/43.

U nastavku su date prvobitne i izmenjene stranice konkursne dokumentacije

tako što umesto na strani 23/43

Potvrda o kvalitetu za Feri sulfat

1. Ponuđač je dužan da uz ponudu dostavi dokaz da ponuđeni rastvor feri sulfata zadovoljava SRPS EN 890: 2014 , prema Tabeli 1. klasi A. i zahtevani kvalitet hemijskog sastava i čistoće
2. Ponuđač je dužan da uz ponudu dostavi analizu uzorka ponuđenog rastvora feri sulfata izdatu od strane Zavoda za javno zdravlje u Republici Srbiji **ne starije od 30 dana računajući od dana otvaranja ponuda.**
3. **Ponuđač je dužan da uz ponudu priloži Potvrdu nadležne zdravstvene organizacije iz zemlje porekla da se proizvod može koristiti u preradi pitke vode. Potvrda treba da bude prevedena na srpski jezik i overena od strane ovlašćenog sudskog tumača.**
4. Ponuđač je dužan da uz ponudu dostavi Potvrdu o poreklu robe.

treba da stoji na strani 23/43

Potvrda o kvalitetu za Feri sulfat

1. Ponuđač je dužan da uz ponudu dostavi dokaz da ponuđeni rastvor feri sulfata zadovoljava SRPS EN 890: 2014 , prema Tabeli 1. klasi A. i zahtevani kvalitet hemijskog sastava i čistoće
2. Ponuđač je dužan da uz ponudu dostavi analizu uzorka ponuđenog rastvora feri sulfata izdatu od strane Zavoda za javno zdravlje u Republici Srbiji **ne starije od 30 dana računajući od dana otvaranja ponuda.**
3. Ponuđač je dužan da uz ponudu dostavi Potvrdu o poreklu robe.

tako što umesto na strani 24/43

Dokaz za kvalitet Feri sulfata

1. **Fotokopija analize uzorka ponuđenog rastvora feri sulfata izdata od strane Zavoda za javno zdravlje u Republici Srbiji SA STRUČNIM MIŠLJENJEM ne starija od 30 dana računajući od dana otvaranja ponuda** – je dokaz kojim se potvrđuje da ponuđeni rastvor feri sulfata zadovoljava SRPS EN 890: 2014 , prema Tabeli 1. klasi A. i zahtevani kvalitet hemijskog sastava i čistoće; a takođe se dokazuje i zahtevani uslov za kvalitet feri sulfata pod tačkom 2.)
2. **Fotokopija Potvrde nadležne zdravstvene organizacije iz zemlje porekla da se proizvod može koristiti u preradi pitke vode. Potvrda treba da bude prevedena na srpski jezik i overena od strane ovlašćenog sudskog tumača.**
3. Fotokopija Potvrde o poreklu robe.

Ukoliko ponuđač ima sedište u drugoj državi:

svi priloženi dokazi za dostavljanje obaveznih i dodatnih uslova iz člana 75. i 76. Zakona o javnim nabavkama u skladu sa zahtevima iz konkursne

dokumentacije za predmetnu javnu nabavku, moraju biti prevedeni na srpski jezik i overeni od strane ovlašćenog sudskog tumača, ili upravnog organa, javnog beležnika ili drugog nadležnog organa te države.

treba da stoji na strani 24/43

Dokaz za kvalitet Feri sulfata

1. Fotokopija analize uzorka ponuđenog rastvora feri sulfata izdata od strane Zavoda za javno zdravlje u Republici Srbiji SA STRUČNIM MIŠLJENJEM ne starija od 30 dana računajući od dana otvaranja ponuda – je dokaz kojim se potvrđuje da ponuđeni rastvor feri sulfata zadovoljava SRPS EN 890: 2014 , prema Tabeli 1. klasi A. i zahtevani kvalitet hemijskog sastava i čistoće; a takođe se dokazuje i zahtevani uslov za kvalitet feri sulfata pod tačkom 2.)
2. Fotokopija Potvrde o poreklu robe.

Ukoliko ponuđač ima sedište u drugoj državi:

svi priloženi dokazi za dostavljanje obaveznih i dodatnih uslova iz člana 75. i 76. Zakona o javnim nabavkama u skladu sa zahtevima iz konkursne dokumentacije za predmetnu javnu nabavku, moraju biti prevedeni na srpski jezik i overeni od strane ovlašćenog sudskog tumača, ili upravnog organa, javnog beležnika ili drugog nadležnog organa te države.

na strani 26/43 Obrazac 3.1 za ocenu ispunjenosti uslova iz člana 75. i 76. ZJN umesto:
Promena se odnosi na tačku 7. Obrasca 3.1 (2. Potvrda nadležne zdravstvene organizacije-briše se)

3.	Potvrda privrednog i prekršajnog suda da mu nije izrečena mera zabrane obavljanja delatnosti, ili potvrde Agencije za privredne registre da kod ovog organa nije registrovano, da mu je kao privrednom društvu izrečena mera zabrane obavljanja delatnosti	DA NE	DA NE	DA NE
4.	Uverenje Poreske uprave Ministarstva finansija i privrede da je izmirio dospelu poreze i doprinose i	DA NE	DA NE	DA NE
	Uverenje nadležne lokalne samouprave da je izmirio obaveze po osnovu izvornih lokalnih javnih prihoda	DA NE	DA NE	DA NE
	Potvrda koju je izdala Agencija za privatizaciju ukoliko se ponuđač nalazi u postupku privatizacije	DA NE	DA NE	DA NE
6.	Izjava o poštovanju obaveza koje proizilaze iz važećih propisa o zaštiti na radu, zapošljavanju i uslovima rada, zaštiti životne sredine, kao i da garantuje da je imalac prava intelektualne svojine.	DA NE	DA NE	DA NE
7.	Potvrda o kvalitetu 1. Fotokopija analize uzorka ponuđenog rastvora feri sulfata	DA NE	DA NE	DA NE
	2. Potvrda nadležne zdravstvene organizacije iz zemlje porekla da se proizvod može koristiti u preradi pitke vode	DA NE	DA NE	DA NE
	3. Fotokopija Potvrde o poreklu robe	DA NE	DA NE	DA NE

Mesto i datum _____

M.P. Potpis ovlašćenog lica ponuđača

Napomena: Obrazac 3.1 „Obrazac za ocenu ispunjenosti uslova iz člana 75. i 76. ZJN”- ukoliko ima više učesnika u zajedničkoj ponudi potrebno je da se navedeni obrazac kopira u dovoljnom broju primeraka, da se popuni i dostavi za svakog ponuđača koji je učesnik u zajedničkoj ponudi.

treba da stoji: **na strani 26/43 Obrazac 3.1** za ocenu ispunjenosti uslova iz člana 75. i 76. ZJN

3.	Potvrda privrednog i prekršajnog suda da mu nije izrečena mera zabrane obavljanja delatnosti, ili potvrde Agencije za privredne registre da kod ovog organa nije registrovano, da mu je kao privrednom društvu izrečena mera zabrane obavljanja delatnosti	DA NE	DA NE	DA NE
4.	Uverenje Poreske uprave Ministarstva finansija i privrede da je izmirio dospele poreze i doprinose i	DA NE	DA NE	DA NE
	Uverenje nadležne lokalne samouprave da je izmirio obaveze po osnovu izvornih lokalnih javnih prihoda	DA NE	DA NE	DA NE
	Potvrda koju je izdala Agencija za privatizaciju ukoliko se ponuđač nalazi u postupku privatizacije	DA NE	DA NE	DA NE
6.	Izjava o poštovanju obaveza koje proizilaze iz važećih propisa o zaštiti na radu, zapošljavanju i uslovima rada, zaštiti životne sredine, kao i da garantuje da je imalac prava intelektualne svojine.	DA NE	DA NE	DA NE
7.	Potvrda o kvalitetu 1. Fotokopija analize uzorka ponudjenog rastvora feri sulfata	DA NE	DA NE	DA NE
	2. Fotokopija Potvrde o poreklu robe	DA NE	DA NE	DA NE

Mesto i datum _____

M.P. Potpis ovlašćenog lica ponuđača

Napomena: Obrazac 3.1 „Obrazac za ocenu ispunjenosti uslova iz člana 75. i 76 ZJN”- ukoliko ima više učesnika u zajedničkoj ponudi potrebno je da se navedeni obrazac kopira u dovoljnom broju primeraka, da se popuni i dostavi za svakog ponuđača koji je učesnik u zajedničkoj ponudi.

Sve ostale odredbe iz Konkursne dokumentacije ostaju nepromenjene.

JKP „Vodovod i kanalizacija”
Subotica
Predsednik komisije

Seleši
Idiko Seleši, dipl. tehnol.

